

# Editorial

Autor(en): **[s.n.]**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **L'ami du patois : trimestriel romand**

Band (Jahr): **20 (1992)**

Heft 79

PDF erstellt am: **21.07.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-242847>

## **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

## **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

## EDITORIAL



Permettez qu je rédige ce papier en français pour une mise au point au sujet du N° spécial édité au début d'août 1992.

Je comprends ceux qui ont trouvé quelque peu abusif d'avoir utilisé "L'Ami du patois" pour répandre mes convictions personnelles au sujet de la CE et EEE. D'autres abonnés, ont par contre jubiler de voir qu'un bulletin romand osait prendre position, dans le très grave

problème que nous posera la votation possible du 6 décembre prochain. Ces citoyens ont exprimé leur approbation en s'inscrivant à l'**Action pour une Suisse Indépendante et Neutre**. Plus que, cela la demande d'exemplaires supplémentaires a été telle qu'une nouvelle édition a été faite, ce qui prouve que mon initiative a été bien comprise. Pourquoi j'ai utilisé "L'Ami du Patois" ? Les nouveaux tarifs des PTT étant ce qu'ils sont, la somme de 50 cts était nécessaire pour affranchir les informations aux quelque 1'500 personnes qui ont reçu le manifeste. Mais en utilisant ma carte d'Editeur, le prix d'acheminement a été supportable. Et comme "L'Ami du Patois" est ma propriété, ma création, mise au service des patoisants, ne touchant aucune subvention de qui que ce soit, si ce n'est le prix de l'abonnement qui est compensé par le service du bulletin, j'ai estimé être en plein droit de me servir de cette publication. Et puis, le but est assez important, pour vous informer des contraintes qui nous guettent si on adhère à la CE qui sera le plus grand mal pour notre Suisse, pour que j'utilise le meilleur moyen à ma disposition.

Quand on voit un homme qui se noie, on ne regarde pas si la perche salvatrice est notre propriété ou pas, on permet un sauvetage. Et le but atteint, surtout encore si la perche est ma propriété, justifie largement le moyen!

Pendant 700 ans notre Suisse a fait cavalier seul, refusant et avec raison de s'affilier à l'ONU prôné par notre Conseil Fédéral. Nous avons par contre, hélas, adhéré à la FMI, qui va coûter à la Suisse plus de quatorze milliards de francs! au moment où la Confédération fait plus de deux milliards de déficit ! et cela faute d'informations objectives.

Passez à la Caisse Monsieur, Dame, on vous a eus!

Il eût été possible de vous adresser ces

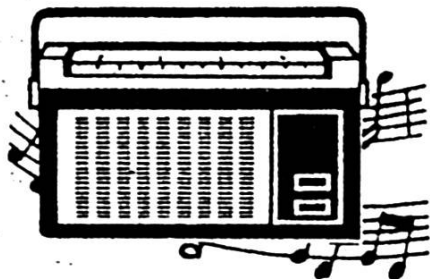
informations, sous forme anonyme. Je n'ai pas voulu le faire par souci de loyauté et de transparence, et je n'ai **nullement** impliqué les patoisants dans cet écrit où je spécifiais que c'était ma conviction personnelle.

J'aime à croire que ces explications clarifieront la situation. Je n'aurais garde de terminer cet édito, sans remercier chaleureusement tous ces amis du patois qui m'ont compris et veulent comme moi, garder une Suisse Neutre et indépendante!

*W. Z. Brunner*



### Radio Furboua



Le thin dè juyè lé jou l'okajion dè partichipâ à on émichyon à Radio Furboua. Che lè pà le premi ko k'alâvo, n'iro par kontre djamé j'a avu chi ke prépâre, diridzè, bayè lè j'idé, ke lè ou fon l'ârma dè hou dichkuchyon in patê ou radio, nouhre n'ami

**Albert BOVIGNY** ke lè achebin le préjidan dou groupe dè patêjan dè Furboua. Che le félichito de la manyère, ke prépâre mènè hou j'émichyon lè pà po le flatâ, ma tyè po rèkonyêhre le bi travo ke fâ. On kou ke to lè pachâ, to va bin. Ma po variâ, préparâ, menâ è to le trinbyèmin, li a dou travo à fére et fo ihre din le kou po chè rindre konto dè to le travo ke chin bayè. **Félichitachyon è bravô Albert, po ton travo, ache bin préparâ tyè fé.**

No profitin achebin dè vo dre lè "chunyo" ke vo fo bayi à vouhrn'appareil po kaptâ l'émichyon ke la yu totè lè premirè demindzè dou mê du 10 ârè à midzou chu lè j'ondè F.M. 90.4.

*Djean di Nê*